

ცნობის ფურცელი

სურათებიანი დამატება

დასაზღვრებელი № 23.

კვირა 13 იანვარი 1902 წ.

გაცემის № 1696

„ეს, ლაჩარო!“

— „შეღლომა, შენ ღმერთო, მაღლომა შენ!“ — ეს მეათა-
თასეულ იძახდა სიხარულთა მხედველ ივანინი.

მხედველი ივანინი სამხრინ ქლავის სამშროტელოდან სა-
გაბტერით ქალაქის ფოსტა-ტელეფრაფის კანტონაში გადმინ-
ირა. ის იქმინდ გარაუჭული და გაბაზრებული იყო ამ გარე-
მიგრი, რომ თავს თავს სტუცა მისცა: ასრ მიუკა მოსეუნება
თავის თავისთვის მანამ კუვლიარებ: არ დაათვალიერებადა. მართ-
ლაც ძირი გამო-
ურკვევებ და ღაფუ-
როვანებულ გრძოლ-
ბით გადაუჭული დარ-
ბოდა უწმობ ჭრიებ-
ში; ის ორივე დღე,
რომელიც თავისუ-
ფათ ჭრილ სასა-
ხურში ჩამატლის, აქეთ
იქთ სირბი ლურილ
ში რომ წირით გა-
იჩინინ.

„შემღლომ, შენ
ღმერთო, გამღლომა—
ელაპარაკობდა თა-
ვის თავს მხედველ ივა-
ნინი, როცა ის ჭრა-
ჭრის დაღილდა: —
ასთოებ, მაგრამ მინც
მაღლის მეღლიერება.
რა იყო ჩემი სულ-
ცხლე... მუჟური ჰულ-
ლილი საღამომინ
სკამჩედ დაკუტული და
სტოლიზე დამჯერე-
ლი ვიუვა, ზევით
ახედვა, ხმის ამ-
ლევა და სულის, ამ-
სულთევა არ შეიძლე-
ბოდა. კატორგა, კა-
ტორგა იყო, შე და
ჩემ ღმერთიმ!“

„ახლ კა რა დღე-
ში ჩავალდებ და?“
რას წარმოებულებრიდა:
ქილქში სამსახური,
ზეიონი-რე თუშენი
ჯამგარი თვეში, კა
ცონგება, ლაზიონი-
ნი, სუფთა... ას,
ნერგა ჩემი სასო-
ლონისარინის!“ ჩ უცრისს დაანახვა წერი თავი, როცა სუფთად
ჩაცემულ-გამოსარისული მთავარ ჭრის და კატორგაზე მულებული
ვაფავლ-გამოვივლი... რა კაზგი იქნებოდ და...“

„იცის ბიჭმა და!“ — ჩატერა თვალი და სიცოლით სთვეა
თავისთვის.

გრთმა მგზავრმ გაეკრებით შეტედა მას. ცოტა არ იყოს
მიხედვი ივანინი შეტედა და ალაუცა გაუწერდა. მხლობდ
ახლ შეპიშვა, რომ ძალაშე დაღილილიყო, მუხლი მოსკორიდა
და ჯარებ მოშეინიდა; თავში რაღაც უშერესდა, და გული
აქერძობულად უცემდა.

შემობინდებული იყო და ქუჩებში ფრინბა კადებაც აწ-
თოვ, ამ გარემოებას ცოტა არ იყოს გააკერვა მიხედვი ივა-
ნინი.

ნახევრად განათებული უზარ-მასარი შემობინდებო ქალაქის
გამოტურების დღის შემობინდებით არა ჩვეულებრივ გამოიყენებოდნენ
და რაღაც სას-
დრულობებით მო-
ცულს ჰელინებ. მი-
ხედო ივანინი ამ შე-
ნობებით შედარებით
ერთი ბეჭრ ასებებდა,
ჭარანებულ და მეცნა
თავისი თვე.

— მოიძიო, ეს
რა შემობაა? — ჩა-
ტერებულმა მიხედვ
ივანინის ანგარიშ ჩი-
უცამილ ჰელინი
ერთს მგზავრს და თი-
თო ერთს დაც კუ-
თელ შემონისკენ გა-
შევდა.

მგზავრმ გაეკრე-
ბით შეტედა მიხედვ
ივანინის.

„ბეჭრს, რად გაუ-
კირდა ჩემი კოთებულ
— გაიუქრია მიხედვ
ივანინის. უნგრებულ
შეკრა და გაკირე-
ბულივე მგზავრს დაუ-
შეტედა.

— საგიერთოა! — გა-
იმორი მხედველ ივა-
ნინიმ. გაჩერდა ერთს
ადილს, შეტედ შე-
ნობის და მერე მო-
კარწყლულ ქაზა
დაგეხვდა.

— ფუ, გასარავ,
ვი ატყუცხა! — უცი
წიავეგის მიხედვის



წმ. ნინო

ივანინისა და გაჯვარებულისა მეზაურს თველი ვაფავლა.

— წერტა, კიდევ რომ ორიკება! — მიხედვ ივანინის ბრ-
ზი მოპევარა მგზავრის ლიმილში.

— არა, შეც რომ გიზოვოთ გაძევევი! — იძლა თავისი თავისებრ გაჯურდა მიხეილ ივანიჩი: — შე, ოძერო, რა ყველაფერი გი-

— ჰი, ამია შეწულ, რა დაგუნდეს, ამი, რას გამო კმარისულდ ებლა, უკი! — ნიშნის მიყვით უზრა თავს, მიხეილ ივანიჩი.



წმ. ნიკოლაი მართინის ქადაგი.



წმ. ნიკოლაი მართინის ტაძრის ა. პოდეშვი (ქაზახში). სადაც დაკრძალებულია წმ. ნიკო-

ლარიან, ყველაფერი გვიკრის, ყველაფერს კოსტუმის და იპროპ-
ეგიზები! — დაეკითხა თავს და გამზადი ხელის თითქმის



წმ. ნიკოლაის ჭავარი, ღარეული სიონის სიმბორის

„საგუეთია!“ — ბარაზანად გააჯევრა მიხეილ ივანიჩის ჩიხიერს და უკბერუად ყვითელ შენობას კიდევ შეტანდა.

— ჯანაბას თუ საგუეთია! — სოქეა და მართლა გაბრა- ზებული და გულმისული მინისენ წმინდეო.

წარმოადგა თვალწინ გვზავრი დამიკანვა ლიმინით, შერე კვითელ შენობა და გოფერი ისევ საგილეო.

— ემ, რას ჩამოიგულო მაგ სისულებებს?...

— მა, რა არის, რომ ჩამოიგულო! — ჩიტრა გასაქრ- ვებლიდ, როდესაც გულში რაღაც მოძრეილ და ლრღნა დოუტყუ.

მიხეილ ივანიჩი შეეცადა, ყვითელ შენობაზე ფერი თვალიდნ მოემორებინა, მაგრამ არ იქნა და არა! ყვითელ შე- ნობაშე ფერი თავიდნ არ შემოიტანა.

— მართლა, რა მასარად გავიხად თავი, გვაფეხო მაგ თხრი ყვითელ შენობას თვალი! — შედა მიხეილ ივა- ნიჩი და ხელების შლილ გაიფექტო.

მაგრამ უცა უფრო შეკრია, შე-ტბდა და მიზან-დი- რია: ყვითელ შენობის დაფწყვების ცდში იმას ისიც კი წარმოადგა, რომ ჭუდის და ტანისმასის ზოლები ყვითელი ენწებოდა...

— დაწყველოს ღმერით, რა ვქან, რომ ყვითელი ზო- ლები იქნა, მეტო რა მაწუხებს? — თავისონ წილაპარაკა მიხეილ ივანიჩი.

უზრდა სხვა რითმით გატროთ თავი; ქრისტედ თითქმის ტრუნა, პრანკუა-ურება დიწუმ მაგრამ ყვითელ ფერი ფერი უფრო ნითლად უფრო მაგრად, ლურსმენივით ქსომოდა შეი- ტვინა.

შიხეილ ივანის უკრები უწიოდა,
თვალები აერიც-დაერიცა, და კან კალ-
ბა იირანა.

„ନେ ତୁ ଗ୍ରେଗୋରୀଙ୍କିଟି?“ — ଉପରେ
ରୂପ ଗୋଟିଏକା ଗୁଣୀ ଦେଖେଲେ
ପ୍ରସରିଲା, ତିନିମିଳି ଗୁଣୀଙ୍କ ଫୁରିବାରି
ଦେଖିଲା.

“ ဒေသကိုယ် လူ မီးရွှေ သဲ ဖြန်ပဲ၊ နှုန်း
ပါ အတော်မျိုး အသွေးပိုင် စာမျက်နှာ ဒုက္ခ-
ဒ္ဓိ၊ ဝါ၊ ဝါ၊ သဲ ဖုံးဖြေဆုံးပေြလွှာ! ” —
ပုဂ္ဂနိုင် ဒေသကိုယ် လူ ဖုံးဖြေဆုံးပေြမှု၊
ကျော်များ တော်လူ မြောက်လှ၊ တော်ကျော်
ပျော်များ ပေါ်ပေါ်၏

„କେବଳାମନ୍ତର, ତଥାଲୋଲମ୍ବନ!“ — ତାଙ୍କୁ
ଦାର୍ଢା ଭାବରୁଣ୍ଡା ଦା ଖେରୁରୀ ଦାରିଷ୍ଟ୍ୟମ, ରହମ
ଶୁଣିବାକୁ ଗାନ୍ଧାରେ ଗଲାଏଗଲା.

“...დასწულოს ღმერთი, რად
ვადამზრივა ამ ცეკველმა ფერმა! —
თურგე მხევილი იქნინიმა სიძლოსა
თავი დაანება და ამ ფიტჩს მისცა
თავი. თითონევე იგრძნო ეს გარე-
მოება და შეკრთა, აყნალდა.

„ყვითელი ზოლი, ყვითელი შენობა!“ არ ეშვებოდა ამაზე ფიქრი.

“အဲလေး ဒါ မာရ်တော့ ဒွာဒွာပျော်ပေါ်!” — ဒွာ
ဗုံးပိုင်း၊ ဖြစ်နိမ် မေး တာ့မြို့ ဇာ လေကြ-
ဗုံးပိုင်း၊ အလွန် အလွန် ပေါ်ပေါ် ရှိခိုး
ပေါ်ပေါ်။

უკეთ, უნდამურად მოაგონის, კი ის
უკულიშვილი იძო ითხლილი სწავლული
არი, რომ თუ კატა აფალ ხანს
იყოჭა: აფალ ვარი—აფალ ვარდება,
კი გურებაზე ვარი, კა გურებაზე
იქცება, გირ ვარი, გირა
არარ ჟირშვიდა ფაქტო სიტყვებით
გამოიერება და თოთხმის დაღრიგით: „ვინა, რამდენი ხანია, სი-
სულლებები ვაქტო თავს არ მარტოვს...“

„...ରୁ ଦୁଇଶିଥିଲା ପାର, ରୂପା ଦ୍ଵିତୀୟିନିଙ୍କାନି!—ଏହାରେବୁଗିତ ଦୁଇଶିଥିଲା ପାର, ମାତ୍ରାରେ ଯୁଗାନ୍ତରେଲା ଚାଲିଲା, ଯୁଗାନ୍ତରେଲା ଦ୍ଵିତୀୟିନିଙ୍କାନି!—ଏହାରେବୁଗିତ ଦୁଇଶିଥିଲା ପାର, ମାତ୍ରାରେ ଯୁଗାନ୍ତରେଲା ଚାଲିଲା, ଯୁଗାନ୍ତରେଲା ଦ୍ଵିତୀୟିନିଙ୍କାନି!—

ମହେଶ୍ୱର ଗୋପିକିରୀ ଅଳ୍ଲା କି ଦୟାକୁର୍ଗୀ ଦଳା, ମହିମା ହୋଇ
ତାଣୀ ଲା ମାନ୍ଦିଲ୍ଲା ଗୋପିକାର ପ୍ରେସ୍ରୋଫିଟା ମେନ୍ଦିଲ୍ଲାରୁ।
ଏବା, ଉତ୍ତର ଶୈର୍, ଉତ୍ତରାଶିମ, ଲା ଏଠିବେ, ଲା ମିଶ୍ରତିଷ୍ଠ ଜୀବିତେ!—

ପ୍ରକାଶକାରୀ ମିଳିଗଲୁ ଗୋଟିଏ ଦା ତିଥିକୁ ମିଳିଗଲା ତାଙ୍କ ମନ୍ଦିରକୁ
ନିର୍ମାଣ କରିଲା ମହାଦେଵ ତାଙ୍କ ମନ୍ଦିରରେ ଯାଇବା, ଗର୍ଭାଶୀଳ
ହୁଏ ମଧ୍ୟ ଦା ରାତ୍ରି କେବେଳା, ନାରୀମନି ହୁଏ, କୁରୁ ମନୋଲିଙ୍ଗରେ
ଦା ଶଶିଲାଲ ଗାସିଲିବାରୁ. ବୈଶ୍ଵାସର ମନ୍ଦିରର ଦା ଗୁରୁତ୍ବପୂର୍ଣ୍ଣ
ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ ରାଜବିଜ୍ଞାନ ଅବଧିରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ

ତାପୀ ଶୁଶ୍ରଦ୍ଧାରୀ ହା ଗୁଣୀ କାଳିଶେ ଶୁଶ୍ରଦ୍ଧାରୀ ।

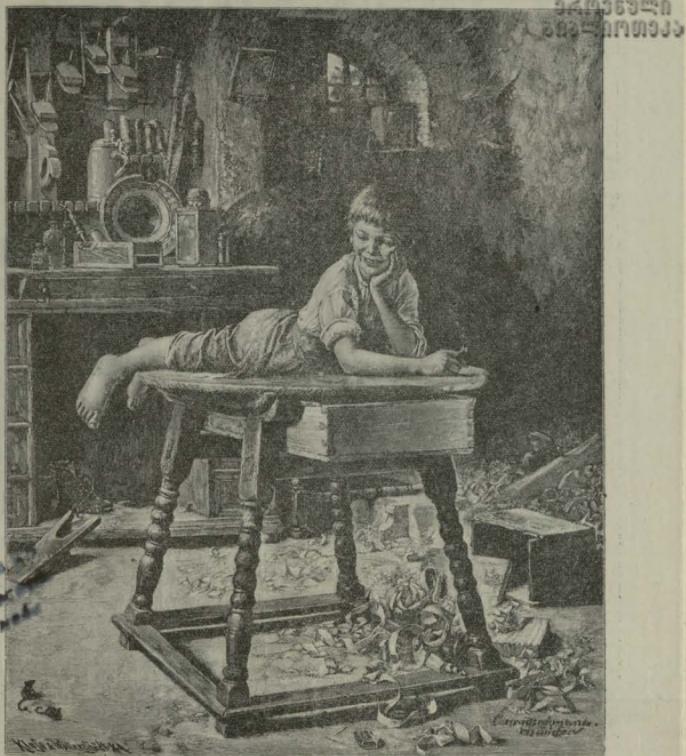
— მიხეილ ივანიჩ! — შემოსტა სას.
მიხეილ ივანიჩ შეკახცახდა, მოკვლიუჯა თავიდან საბანი.

— წამობანდით, ჩინ მიირთვით! — უთხრა დისახლისმა დ.

შეიროვნოთ მათგანი გასასკლებლად გაეტართა.
მიხეილ ივანიჩი გაშენებულ წამონატა და დიასახლისს დაეცემონა.

დასწულოს ღმერთმა, ნეტავი რად გადავირებ გუშინ
საღმოს!—უკრიბდა უკვე დამშენდებული მიხედი იყინი, მე
მორე დღეს დილით, როცესა ც ტპილ ჩას უეყეცოდა...

— ეე, ლამირო! — დასცინა თავის თავს მიხეილ იფანიჩა,
და პირზედ ლიმილი მოუკიდა.



ମୁଖ୍ୟମନ୍ତ୍ରୀଙ୍କାରୀ—ଶ୍ରୀପାତ୍ରିଜୀବିନୀ—
ଶ୍ରୀପାତ୍ରିଜୀବିନୀ—ଶ୍ରୀପାତ୍ରିଜୀବିନୀ

602506

ტერნის დაკანის, ბაზმხევიდა, პატონის გეღვი, ამ გეღვი, და ვსოდის გეღვი: „აშე ცრდელი კერ მადგენი ჩემი მრავალები შეა-ბერა“.

ବେଳେ ଦ୍ୱାରା କିମ୍ବା କିମ୍ବା
ବେଳେ କିମ୍ବା କିମ୍ବା—

ଏ ଶ୍ଵରତ୍ମକ: “ଯାହାଙ୍କ ପ୍ରକାଶ ମନୋଦେଖିଲୁ,
ଧର୍ମକ୍ଷେତ୍ରର, ଧ୍ୟାନପ୍ରଥମ ମାନ୍ଦାଳ!”

第二章 研究设计与方法



— ზექარი სალდა?

— ძაღლი მომზული. ხარჯის შესამკირებლად გამგეობამ გვიმრარა ზექარი აღა მოგართვათ.



Рис. О.И.Ш.Андр.